

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1669/2001 НА КОМИСИЯТА

от 20 август 2001 година

за изменение на член 3 от Регламент (ЕО) № 1917/2000 за установяване на определени разпоредби за прилагане на Регламент (ЕО) № 1172/95 на Съвета относно статистиката на външната търговия

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1172/95 на Съвета от 22 май 1995 г. за статистиката, свързана с търговията със стоки между Общността и нейните държави-членки¹, последно изменен с Регламент (ЕО) № 374/98², и по-специално член 21 от него,

като има предвид, че:

(1) Използването на праг за всяка сделка при външнотърговската статистика може да доведе до значителни спестявания в разходите за събиране на информация срещу минимално отклонение в точността.

(2) Трябва да се осигури изчерпателно обхващане на външнотърговската статистика, и по-специално с оглед използването ѝ на макроикономическо ниво за съставяне на националните сметки и балансови плащания. Следователно, използването на статистически праг трябва да се компенсира чрез оценка на данните, които попадат под този праг.

(3) Размерът на статистическия праг бе изчислен по начин, който да отговаря напълно на целите за спестяване на разходи за събиране на информация, като същевременно се отчитат тенденциите в цените, както и съотносимостта, и точността на статистическите данни, публикувани в съответствие с Комбинираната номенклатура.

(4) Други процедури могат да доведат до облекчаване и ограничаване на трудностите, свързани със събирането на данни, без това да влияе на качеството на събраната информация, например чрез използването на електронни декларации. Следователно, прилагането на статистическия праг трябва да се запази като незадължителна възможност.

(5) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие с мнението на Комитета по външнотърговската статистика,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

¹ ОВ L 118, 25.5.1995 г., стр. 10.

² ОВ L 48, 19.2.1998 г., стр. 6.

Член 3 от Регламент (ЕО) № 1917/2000 на Комисията³ се заменя със следния текст:

„Член 3

1. Статистическият праг, посочен в член 12 от Базовия регламент, се определя за всеки отделен вид стока, така че, за всеки внос или износ на стоки, надвишаващи като стойност 1000 EUR или 1000 kg нетно тегло, се събират данни с цел изготвянето на външнотърговска статистика.

2. Прилагането на прага, посочен в параграф 11, от държавите-членки не е задължително.

3. Данните, представяни периодично от държавите-членки, които прилагат статистическия праг, се адаптират, така че стойността на търговията под прага да се включва във външнотърговската статистика най-малко по отношение на общия продукт.

При отсъствие на хармонизирани разпоредби, приети от Комисията в съответствие с процедурата, описана в член 21 от Базовия регламент, всяка държава-членка използва такива методи за адаптиране, каквито счита за най-съответстващи.

4. Държавите-членки, които прилагат статистическия праг, информират Комисията за размера на прага и за използвания метод на адаптиране.”

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден от публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Настоящият регламент се прилага от 1 януари 2002 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 20 август 2001 година.

За Комисията:

Pedro SOLBES MIRA

Член на Комисията

³ ОВ L 229, 9.9.2000 г., стр. 14.